

Czwartek, 9 września 2010 r.

PROTOKÓŁ POSIEDZENIA W DNIU 9 WRZEŚNIA 2010 R.

(2010/C 314 E/04)

Spis treści	Strona
1. Otwarcie posiedzenia	129
2. Lepsze stanowienie prawa (debata)	129
3. Usługi pocztowe (debata)	130
4. Oświadczenie Przewodniczącego	130
5. Głosowanie	131
5.1. Lepsze stanowienie prawa (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)	131
5.2. Sytuacja ludności romskiej w Europie (głosowanie)	131
5.3. Długookresowa opieka nad osobami w podeszłym wieku (głosowanie)	132
5.4. Sytuacja nad rzeką Jordan ze szczególnym uwzględnieniem obszaru dolnego Jordanu (głosowanie)	132
6. Brak przejrzystego procesu i potencjalnie budząca zastrzeżenia treść w odniesieniu do umowy handlowej dotyczącej zwalczania obrotu towarami podrobionymi (ACTA) - Wprowadzenie europejskie roku walki z przemocą wobec kobiet (oświadczenia pisemne)	133
7. Wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania	133
8. Korekty do głosowania i zamiar głosowania	134
9. Przyjęcie protokołu poprzedniego posiedzenia	134
10. Debata na temat przypadków naruszania praw człowieka, zasad demokracji i państwa prawa (debata)	134
10.1. Kenia: nieudane aresztowanie prezydenta Sudanu Omara al-Bashira	134
10.2. Prawa człowieka w Syrii, a w szczególności sprawa Haythana al-Maleha	135
11. Głosowanie	135
11.1. Kenia: nieudane aresztowanie prezydenta Sudanu Omara al-Bashira (głosowanie)	135
11.2. Prawa człowieka w Syrii, a w szczególności sprawa Haythana al-Maleha (głosowanie)	136
12. Korekty do głosowania i zamiar głosowania	136
13. Przesunięcie środków	137
14. Wniosek o skorzystanie z immunitetu parlamentarnego	137
15. Decyzje w sprawie niektórych dokumentów	137
16. Stanowisko Rady w pierwszym czytaniu	140
17. Oświadczenia pisemne wpisane do rejestru (art. 123 Regulaminu)	140

Czwartek, 9 września 2010 r.

Spis treści (ciąg dalszy)	Strona
18. Przekazanie tekstów przyjętych w trakcie obecnego posiedzenia	142
19. Składanie dokumentów	142
20. Kalendarz następnych posiedzeń	143
21. Przerwa w obradach	143
LISTA OBECNOŚCI	144
Załącznik 1 Brak przejrzystego procesu i potencjalnie budząca zastrzeżenia treść w odniesieniu do umowy handlowej dotyczącej zwalczania obrotu towarami podrobionymi (ACTA) (pisemne oświadczenie)	146
Załącznik 2 Wprowadzenie europejskiego roku walki z przemocą wobec kobiet (pisemne oświadczenie)	147
ZAŁĄCZNIK I	
WYNIKI GŁOSOWAŃ	148
1. Lepsze stanowienie prawa	148
2. Sytuacja ludności romskiej w Europie	148
3. Długookresowa opieka nad osobami w podeszłym wieku	150
4. Sytuacja nad rzeką Jordan ze szczególnym uwzględnieniem obszaru dolnego Jordanu	150
5. Kenia: nieudane aresztowanie prezydenta Sudanu Omara al-Baszira	151
6. Prawa człowieka w Syrii, a w szczególności sprawa Haythana al-Maleha	151
ZAŁĄCZNIK II	
WYNIKI GŁOSOWAŃ IMIENNYCH	152
1. RC-B7-0511/2010 - Sytuacja praw człowieka w Syrii - REZOLUCJA	152

PROTOKÓŁ POSIEDZENIA W DNIU 9 WRZEŚNIA 2010 R.

PRZEWODNICTWO: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Wiceprzewodniczący

1. Otwarcie posiedzenia

Posiedzenie zostało otwarte o godzinie 10.00.

2. Lepsze stanowienie prawa (debata)

Sprawozdanie w sprawie lepszego stanowienia prawa - 15. sprawozdanie roczne Komisji Europejskiej zgodnie z art. 9 Protokołu w sprawie stosowania zasady pomocniczości i proporcjonalności [2009/2142(INI)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A7-0215/2010)

Lidia Joanna Geringer de Oedenberg przedstawiła sprawozdanie.

Czwartek, 9 września 2010 r.

Głos zabrał Maroš Šefčovič (wiceprzewodniczący Komisji).

Głos zabrali: Tadeusz Zwiefka (sprawozdawca komisji opiniodawczej AFCO), Raffaele Baldassarre w imieniu grupy PPE, Evelyn Regner w imieniu grupy S&D, Alexandra Thein w imieniu grupy ALDE, Eva Lichtenberger w imieniu grupy Verts/ALE, Sajjad Karim w imieniu grupy ECR, Morten Messerschmidt w imieniu grupy EFD, Dimitar Stoyanov niezrzeszony, Antonio Masip Hidalgo, Martin Ehrenhauser i Edvard Kožušník.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Alajos Mészáros, Izaskun Bilbao Barandica, Alfreds Rubiks, Jaroslav Paška, Andrew Henry William Brons, Lena Kolarska-Bobińska i Anna Záborská.

Głos zabrali: Maroš Šefčovič i Lidia Joanna Geringer de Oedenberg.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: pkt 5.1 protokołu z dnia 9.9.2010.

3. Usługi pocztowe (debata)

Pytanie ustne (O-0114/2010) zadał Brian Simpson w imieniu komisji TRAN do Komisji: Wdrażanie dyrektywy 2008/6/WE w odniesieniu do pełnego urzeczywistnienia rynku wewnętrznego usług pocztowych Wspólnoty (B7-0458/2010)

Brian Simpson zadał pytanie ustne.

Michel Barnier (członek Komisji) odpowiedział na pytanie ustne

Głos zabrali: Markus Ferber w imieniu grupy PPE, Saïd El Khadraoui w imieniu grupy S&D, Gesine Meissner w imieniu grupy ALDE, Isabelle Durant w imieniu grupy Verts/ALE, Cornelis de Jong w imieniu grupy GUE/NGL, John Bufton w imieniu grupy EFD, Georges Bach, Silvia-Adriana Țicău, Pat the Cope Gallagher, Eva Lichtenberger, Sabine Wils, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Debora Serracchiani, Sari Essayah, José Manuel Fernandes i Sophie Auconie.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Miroslav Mikolášik, Marc Tarabella, Marian Harkin, João Ferreira, Evelyn Regner, Inés Ayala Sender i Mario Pirillo.

Głos zabrali: Brian Simpson i Michel Barnier.

Debata została zamknięta.

(Posiedzenie, zawieszono o godz. 11.55 w oczekiwaniu na głosowanie, zostało wznowione o godz.12.05.)

PRZEWODNICTWO: Jerzy BUZEK

Przewodniczący

4. Oświadczenie Przewodniczącego

Przewodniczący oddał hołd pamięci Angelo Vassallo, mera Pollica (Włochy), zamordowanego przez miejscową mafię, camorrę, w niedzielę dnia 5 września 2010 r. Przewodniczący powtórzył, że Parlament potępia wszelkie formy przestępczości zorganizowanej.

W Parlamencie zarządzono minutę ciszy.

Czwartek, 9 września 2010 r.

PRZEWODNICTWO: Libor ROUČEK

Wiceprzewodniczący

5. Głosowanie

Szczegóły głosowania (poprawki, głosowania odrębne, podzielone itp.) zawarte są w załączniku „Wyniki głosowania”, załączonym do protokołu.

Wyniki głosowań imiennych załączone do protokołu są dostępne wyłącznie w wersji elektronicznej na stronach Europarl.

*

* *

Głos zabrali: Sajjad Karim, który potępił plan spalenia koranu w USA dla upamiętnienia zamachu terrorystycznego z dnia 11 września, i Gerard Batten w sprawie tej wypowiedzi.

5.1. Lepsze stanowienie prawa (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)

Sprawozdanie w sprawie lepszego stanowienia prawa - 15. sprawozdanie roczne Komisji Europejskiej zgodnie z art. 9 Protokołu w sprawie stosowania zasady pomocniczości i proporcjonalności [2009/2142(INI)] - Komisja Prawna. Sprawozdawca: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A7-0215/2010)

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 1)

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto w jednym głosowaniu (P7_TA(2010)311)

5.2. Sytuacja ludności romskiej w Europie (głosowanie)

Projekty rezolucji B7-0492/2010, B7-0493/2010, B7-0500/2010, B7-0502/2010, B7-0503/2010 i B7-0504/2010

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 2)

PROJEKT REZOLUCJI B7-0492/2010

Odrzucony

WSPÓLNY PROJEKT REZOLUCJI RC-B7-0493/2010

(zastępujący B7-0493/2010, B7-0500/2010, B7-0503/2010 i B7-0504/2010):

złożony przez następujących posłów:

Hannes Swoboda, Monika Flašíková Beňová, Kinga Göncz, Rovana Plumb, María Muñiz De Urquiza, Claude Moraes, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Tanja Fajon, Rita Borsellino i Ivailo Kalfin w imieniu grupy S&D

Czwartek, 9 września 2010 r.

Renate Weber, Sophia in 't Veld, Marielle De Sarnez, Cecilia Wikström, Niccolò Rinaldi, Sonia Alfano, Ramon Tremosa i Balcells, Leonidas Donskis, Olle Schmidt, Metin Kazak, Luigi de Magistris i Nathalie Griesbeck w imieniu grupy ALDE

Hélène Flautre i Catherine Grèze w imieniu grupy Verts/ALE

Cornelia Ernst, Marie-Christine Vergiat, Rui Tavares, Willy Meyer, Nikolaos Chountis, Patrick Le Hyaric, Miguel Portas, Jacky Hénin, Kyriacos Triantaphyllides i Jean-Luc Mélenchon w imieniu grupy GUE/NGL.

Przyjęto (P7_TA(2010)312)

(Projekt rezolucji B7-0502/2010 stał się bezprzedmiotowy.)

Wystąpienia

— Hannes Swoboda złożył poprawkę ustną polegającą na dodaniu nowego ustępu po ust. 9 (poprawka ta została przyjęta);

— Gerard Batten w sprawie umieszczenia transparentów na sali posiedzeń.

5.3. Długookresowa opieka nad osobami w podeszłym wieku (głosowanie)

Projekt rezolucji B7-0491/2010

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 3)

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto (P7_TA(2010)313)

5.4. Sytuacja nad rzeką Jordan ze szczególnym uwzględnieniem obszaru dolnego Jordanu (głosowanie)

Projekty rezolucji B7-0484/2010, B7-0485/2010, B7-0486/2010, B7-0487/2010 i B7-0488/2010.

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 4)

WSPÓLNY PROJEKT REZOLUCJI RC-B7-0484/2010

(zastępujący B7-0484/2010, B7-0485/2010, B7-0486/2010, B7-0487/2010 i B7-0488/2010):

złożony przez następujących posłów:

Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ioannis Kasoulides, Cristian Dan Preda i Hans-Gert Pöttering w imieniu grupy PPE

Paolo De Castro, Véronique De Keyser, Jo Leinen, Adrian Severin, Proinsias De Rossa, Saïd El Khadraoui, Olga Sehnalová, Thijs Berman, Richard Howitt, Maria Eleni Koppa, María Muñiz De Urquiza, Raimon Obiols i Luís Paulo Alves w imieniu grupy S&D

Czwartek, 9 września 2010 r.

Annemie Neyts-Uyttebroeck, Ivo Vajgl i Graham Watson w imieniu grupy ALDE

Hélène Flautre, Nicole Kiil-Nielsen, Margrete Auken, Jan Philipp Albrecht, Raül Romeva i Rueda, Malika Benarab-Attou i Frieda Brepoels w imieniu grupy Verts/ALE

Charles Tannock, Michał Tomasz Kamiński i Tomasz Piotr Poręba w imieniu grupy ECR

Kyriacos Triantaphyllides, Patrick Le Hyaric, Willy Meyer i Nikolaos Chountis w imieniu grupy GUE/NGL.

Przyjęto (P7_TA(2010)314)

6. Brak przejrzystego procesu i potencjalnie budząca zastrzeżenia treść w odniesieniu do umowy handlowej dotyczącej zwalczania obrotu towarami podrobionymi (ACTA) - Wprowadzenie europejskie roku walki z przemocą wobec kobiet (oświadczenia pisemne)

Pisemne oświadczenie 0012/2010, które złożyli: Françoise Castex, Zuzana Roithová, Alexander Alvaro i Stavros Lambrinidis, na temat braku przejrzystego procesu i potencjalnie budzącej zastrzeżenia treści w odniesieniu do umowy handlowej dotyczącej zwalczania obrotu towarami podrobionymi (ACTA), do dnia 9 września 2010 r. zostało podpisane przez większość posłów do Parlamentu, toteż zgodnie z art. 123 ust. 3 i 4 Regulaminu zostanie ono przekazane wymienionym w nim instytucjom i opublikowane z podaniem nazwisk sygnatariuszy w tekstach przyjętych w trakcie niniejszych obrad (P7_TA(2010)0317) (załącznik 1 do protokołu z 9.9.2010).

Pisemne oświadczenie 0020/2010, które złożyli: Marc Tarabella, Barbara Matera, Marije Cornelissen, Ilda Figueiredo i Antonyia Parvanova, na temat wprowadzenia europejskiego roku walki z przemocą wobec kobiet, do dnia 9 września 2010 r. zostało podpisane przez większość posłów do Parlamentu, toteż zgodnie z art. 123 ust. 3 i 4 Regulaminu zostanie ono przekazane wymienionym w nim instytucjom i opublikowane z podaniem nazwisk sygnatariuszy w tekstach przyjętych w trakcie niniejszych obrad (P7_TA(2010)0318) (załącznik 2 do protokołu z 9.9.2010).

Głos zabrała Ilda Figueiredo w sprawie oświadczenia pisemnego 0020/2010.

7. Wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania

Pisemne wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania:

Pisemne wyjaśnienia, złożone zgodnie z art. 170 Regulaminu, zamieszczone zostaną w pełnym sprawozdaniu z niniejszego posiedzenia.

Ustne wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania:

Sprawozdanie Lidia Joanna Geringer de Oedenberg - A7-0215/2010

Giommara Uggias, Peter Jahr i Daniel Hannan

Sytuacja ludności romskiej w Europie - B7-0492/2010, RC-B7-0493/2010

Monika Flašíková Beňová, Jim Higgins, Cristian Dan Preda, Sergej Kozlík, Tunne Kelam, Jens Rohde, Gerard Batten, Jaroslav Paška, Hannu Takkula, Bruno Gollnisch, Philip Claeys, Mario Borghezio, Anna Záborská i Janusz Władysław Zemke

Długookresowa opieka nad osobami w podeszłym wieku - B7-0491/2010

Marian Harkin i Jarosław Kalinowski

Czwartek, 9 września 2010 r.

Sytuacja nad rzeką Jordan ze szczególnym uwzględnieniem obszaru dolnego Jordanu RC-B7-0484/2010

Hannu Takkula

8. Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Korekty do głosowania i zamiary głosowania znajdują się na stronie „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)” oraz w wersji drukowanej załącznika „Wyniki głosowania imiennego”.

Wersja elektroniczna na stronie Europarl będzie regularnie uaktualniana maksymalnie przez dwa tygodnie od daty głosowania.

Po upływie tego terminu lista korekt do głosowania i zamiaru głosowania zostanie zamknięta w celu jej przetłumaczenia i opublikowania w Dzienniku Urzędowym.

(Posiedzenie zostało zawieszono o godzinie 12:50 i wznowiono o 15:00.)

PRZEWODNICTWO: Diana WALLIS

Wiceprzewodnicząca

9. Przyjęcie protokołu poprzedniego posiedzenia

Protokół poprzedniego posiedzenia został zatwierdzony.

10. Debata na temat przypadków naruszania praw człowieka, zasad demokracji i państwa prawa (debata)

(Tytuły i autorzy projektów rezolucji figurują w pkt 3 protokołu z dnia 7.9.2010)

10.1. Kenia: nieudane aresztowanie prezydenta Sudanu Omara al-Bashira

Projekty rezolucji B7-0505/2010, B7-0506/2010, B7-0507/2010, B7-0508/2010, B7-0509/2010 i B7-0510/2010

Charles Tannock, Marietje Schaake, Barbara Lochbihler, Marie-Christine Vergiat, Thijs Berman i Tunne Kelam przedstawili projekty rezolucji.

Głos zabrali: Filip Kaczmarek w imieniu grupy PPE, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg w imieniu grupy S&D, Frédérique Ries w imieniu grupy ALDE, Jaroslav Paška w imieniu grupy EFD, Eija-Riitta Korhola, Cristian Dan Preda i Bogusław Sonik.

Posłowie zabrali głos w ramach procedury „catch the eye” Miroslav Mikolášik, Ana Gomes, Anneli Jäätteenmäki i Franz Obermayr.

Głos zabrał Connie Hedegaard (członkini Komisji).

Debata została zamknięta.

Głosowanie: pkt 11.1 protokołu z dnia 9.9.2010.

Czwartek, 9 września 2010 r.

10.2. Prawa człowieka w Syrii, a w szczególności sprawa Haythana al-Maleha

Projekty rezolucji B7-0511/2010, B7-0512/2010, B7-0513/2010, B7-0514/2010, B7-0515/2010 i B7-0516/2010

Charles Tannock, Heidi Hautala, Marisa Matias, Véronique De Keyser, Bernd Posselt i Frédérique Ries présentent les propositions de résolution.

Głos zabrali: Monica Luisa Macovei w imieniu grupy PPE, Corina Crețu w imieniu grupy S&D, Marietje Schaake w imieniu grupy ALDE, Paweł Robert Kowal w imieniu grupy ECR, Elena Băsescu i Cristian Dan Preda.

Posłowie zabrali głos w ramach procedury „catch the eye” Tadeusz Zwiefka, Angelika Werthmann, Miroslav Mikolášik, Eija-Riitta Korhola i Bogusław Sonik.

Głos zabrali: Connie Hedegaard (członkini Komisji) i Bernd Posselt, który wypowiedział się na temat procedury mającej zastosowanie do końcowego głosowania nad wspólnym projektem rezolucji.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: pkt 11.2 protokołu z dnia 9.9.2010.

11. Głosowanie

Szczegóły głosowania (poprawki, głosowania odrębne, podzielone itp.) zawarte są w załączniku „Wyniki głosowania”, załączonym do protokołu.

Wyniki głosowań imiennych załączone do protokołu są dostępne wyłącznie w wersji elektronicznej na stronach Europarl.

11.1. Kenia: nieudane aresztowanie prezydenta Sudanu Omara al-Bashira (głosowanie)

Projekty rezolucji B7-0505/2010, B7-0506/2010, B7-0507/2010, B7-0508/2010, B7-0509/2010 i B7-0510/2010

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 5)

WSPÓLNY PROJEKT REZOLUCJI RC-B7-0505/2010

(zastępujący B7-0505/2010, B7-0506/2010, B7-0507/2010, B7-0508/2010, B7-0509/2010 i B7-0510/2010):

złożony przez następujących posłów:

Tunne Kelam, Filip Kaczmarek, Roberta Angelilli, Elena Băsescu, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Martin Kastler, Mario Mauro, Erminia Mazzoni, Bernd Posselt, Cristian Dan Preda i Potito Salatto w imieniu grupy PPE

Ana Gomes i Thijs Berman w imieniu grupy S&D

Marietje Schaake, Charles Goerens, Ramon Tremosa i Balcells, Leonidas Donskis i Marielle De Sarnez w imieniu grupy ALDE

Czwartek, 9 września 2010 r.

Barbara Lochbihler, Judith Sargentini i Heidi Hautala w imieniu grupy Verts/ALE

Charles Tannock, Derk Jan Eppink, Jan Zahradil, Michał Tomasz Kamiński, Tomasz Piotr Poręba, Adam Bielan, Ryszard Czarnecki i Ryszard Antoni Legutko w imieniu grupy ECR

Marie-Christine Vergiat w imieniu grupy GUE/NGL

Przyjęto (P7_TA(2010)0315)

11.2. Prawa człowieka w Syrii, a w szczególności sprawa Haythana al-Maleha (głosowanie)

Projekty rezolucji B7-0511/2010, B7-0512/2010, B4-0513/2010, B7-0514/2010, B7-0515/2010 i B7-0516/2010

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 6)

WSPÓLNY PROJEKT REZOLUCJI RC-B7-0511/2010

(zastępujący B7-0511/2010, B7-0512/2010, B4-0513/2010, B7-0514/2010, B7-0515/2010 i B7-0516/2010):

złożony przez następujących posłów:

Bernd Posselt, Filip Kaczmarek, Roberta Angelilli, Elena Băsescu, Martin Kastler, Tunne Kelam, Eija-Riitta Korhola, Mario Mauro, Erminia Mazzoni, Cristian Dan Preda, Potito Salatto i Tadeusz Zwiefka w imieniu grupy PPE

Véronique De Keyser, Saïd El Khadraoui i Richard Howitt w imieniu grupy S&D

Frédérique Ries, Ramon Tremosa i Balcells, Marielle De Sarnez, Renate Weber i Leonidas Donskis w imieniu grupy ALDE

Hélène Flautre, Frieda Brepoels, Heidi Hautala, Jean-Paul Basset i Barbara Lochbihler w imieniu grupy Verts/ALE

Michał Tomasz Kamiński, Charles Tannock, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Antoni Legutko, Adam Bielan, Ryszard Czarnecki i Jacek Włosowicz w imieniu grupy ECR

Marisa Matias w imieniu grupy GUE/NGL

Przyjęto (P7_TA(2010)0316)

12. Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Korekty do głosowania i zamiary głosowania znajdują się na stronie „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)” oraz w wersji drukowanej załącznika „Wyniki głosowania imiennego”.

Wersja elektroniczna na stronie Europarl będzie regularnie uaktualniana maksymalnie przez dwa tygodnie od daty głosowania.

Po upływie tego terminu lista korekt do głosowania i zamiaru głosowania zostanie zamknięta w celu jej przetłumaczenia i opublikowania w Dzienniku Urzędowym.

Czwartek, 9 września 2010 r.

13. Przesunięcie środków

Zgodnie z art. 24 ust. 4 rozporządzenia finansowego, którego interpretacja znajduje się w pkt 20 wspólnej deklaracji w sprawie środków przejściowych mających zastosowanie do procedury budżetowej po wejściu w życie traktatu lizbońskiego, Komisja Budżetowa zatwierdziła wniosek DEC 23/2010 w sprawie przesunięcia środków Komisji Europejskiej (N7-0027/2010 - C7-0152/2010 - 2010/2090(GBD)).

14. Wniosek o skorzystanie z immunitetu parlamentarnego

Podczas głosowania w dniu 11 listopada 2009 r. (pkt 5 protokołu z dnia 11.11.2009 r.) Parlament Europejski zapoznał się z wnioskiem o skorzystanie z immunitetu poselskiego Viktora Uspaskicha w związku z postępowaniem sądowym wytoczonym przez władze Republiki Litewskiej i przekazał go Komisji Prawnej, zgodnie z art. 6 ust. 3 Regulaminu.

Pismem z dnia 8 września 2010 r. przewodniczący Komisji Prawnej poinformował przewodniczącego Parlamentu, że wniosek ten należy już uznać za nieważny, ponieważ na posiedzeniu w dniu 7 września 2010 r. (pkt 6.6 protokołu z dnia 7.9.2010) Parlament zagłosował już za uchyleniem immunitetu Viktora Uspaskicha w związku tym postępowaniem sądowym.

15. Decyzje w sprawie niektórych dokumentów

Decyzja w sprawie opracowania sprawozdania z własnej inicjatywy(art. 48 Regulaminu)

komisja CULT

- Kulturowy wymiar działań zewnętrznych UE (2010/2161(INI))
(opinia: INTA)
- Nauczanie początkowe w Unii Europejskiej (2010/2159(INI))
- Uwalnianie potencjału przedsiębiorstw z branży kultury i branży twórczej (2010/2156(INI))
(opinia: EMPL, ITRE, JURI, INTA, IMCO, REGI)

komisja ECON

- Sprawozdanie dotyczące polityki konkurencji za rok 2009 (2010/2137(INI))
(opinia: CULT, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN)

komisja ENVI

- Ocena zarządzania w zakresie grypy H1N1 w latach 2009-2010 w UE (2010/2153(INI))

komisja FEMM

- Ubóstwo kobiet w Unii Europejskiej (2010/2162(INI))
(opinia: EMPL)
- Równość kobiet i mężczyzn w Unii Europejskiej – rok 2010 (2010/2138(INI))
(opinia: EMPL)

komisja INTA

- Nowa polityka handlowa dla Europy w ramach strategii EUROPE 2020 (2010/2152(INI))

Czwartek, 9 września 2010 r.

komisja REGI

- Aktualna sytuacja oraz przyszła synergia między EFRR a innymi funduszami strukturalnymi na rzecz zwiększenia skuteczności (2010/2160(INI))
(opinia: BUDG)
- Europejski program rozwoju miast i jego przyszłość w ramach polityki spójności (2010/2158(INI))
(opinia: TRAN)
- Zmiany demograficzne i ich skutki dla przyszłej polityki spójności UE (2010/2157(INI))
(opinia: EMPL)
- Cel 3 - wyzwania dla współpracy terytorialnej - przyszły program współpracy transgranicznej, międzyregionalnej i sąsiedzkiej (2010/2155(INI))
- Sprawozdanie 2010 w sprawie realizacji programów polityki spójności w latach 2007-2013 (2010/2139(INI))
(opinia: FEMM, CULT, PECH, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, ECON, CONT, IMCO, TRAN)

komisja TRAN

- Bezpieczeństwo lotnicze ze szczególnym uwzględnieniem skanerów bezpieczeństwa (2010/2154(INI))
(opinia: ENVI, LIBE)

Decyzja w sprawie opracowania sprawozdania z własnej inicjatywy (art. 119 ust. 1 Regulaminu)

komisja AFET

- Sprawozdanie roczne za rok 2009 na temat wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa (WPZiB) (2010/2124(INI))
(opinia: BUDG)

Zaangażowane komisje

komisja AGRI

- UE – rolnictwo i handel międzynarodowy (2010/2110(INI))
(opinia: DEVE, ENVI)

Zaangażowane komisje AGRI, INTA

(W związku z decyzją Konferencji Przewodniczących 31 sierpnia 2010 r.)

komisja FEMM

- Ubóstwo kobiet w Unii Europejskiej (2010/2162(INI))

Zaangażowane komisje FEMM, EMPL

(W związku z decyzją Konferencji Przewodniczących 2 września 2010 r.)

Czwartek, 9 września 2010 r.

Przydzielenie komisjom

komisja INTA

— UE – rolnictwo i handel międzynarodowy (2010/2110(INI))

odesłany komisja przedm. właśc.: AGRI
opinia: DEVE, ENVI, INTA

komisja DEVE

— Zastosowanie niektórych wytycznych w dziedzinie oficjalnie wspieranych kredytów eksportowych (COM(2006)0456 - C7-0050/2010 - 2006/0167(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: INTA
opinia: DEVE, ECON

komisja AFET

— Zmiana rozporządzenia (WE) nr 539/2001 wymieniającego państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu (COM(2010)0358 - C7-0162/2010 - 2010/0192(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE
opinia: AFET**Wprowadzenie zmian do Regulaminu PE (art. 212 Regulaminu)**

komisja AFCO

— Dostosowanie Regulaminu Parlamentu Europejskiego do zmienionego porozumienia ramowego w sprawie stosunków między Parlamentem Europejskim a Komisją Europejską (2010/2127(REG))

Decyzja o zastosowaniu procedury wspólne posiedzenia komisji (art.51 Regulaminu)

— Wniosek w sprawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 w sprawie rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich COM(2010) 0071 wersja ostateczna - 2010/0047 (COD)

(Komisje: BUDG, CONT)

(W związku z decyzją Konferencji Przewodniczących z dnia 8 lipca 2010 r.)

— Wniosek w sprawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 w sprawie rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich w zakresie dotyczącym Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych - COM(2010) 0085 wersja ostateczna - 2010/0054 (COD)

(Komisje: BUDG, CONT)

(W związku z decyzją Konferencji Przewodniczących z dnia 8 lipca 2010 r.)

Czwartek, 9 września 2010 r.

Decyzja o sporządzeniu sprawozdania (art. 127 Regulaminu)

— Przegląd porozumienia ramowego w sprawie stosunków Parlamentu Europejskiego z Komisją Europejską (2010/2118 ACI)

(Komisja: AFCO).

(W związku z decyzją Konferencji Przewodniczących z dnia 1 lipca 2010 r.)

16. Stanowisko Rady w pierwszym czytaniu

Przewodniczący poinformował, zgodnie z art. 61 ust. 1 Regulaminu, o otrzymaniu następującego wspólnego stanowiska Rady, wraz z wyjaśnieniami dotyczącymi powodów jego przyjęcia, oraz stanowiska Komisji na temat:

— Stanowisko Rady przyjęte w pierwszym czytaniu w celu przyjęcia rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady rozszerzającego rozporządzenie (WE) nr 883/2004 i rozporządzenie (WE) nr 987/2009 na obywateli państw trzecich, którzy nie są jeszcze objęci tymi rozporządzeniami jedynie ze względu na swoje obywatelstwo (11160/4/2010 - C7-0208/2010 - 2007/0152(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: EMPL

Trzymiesięczny termin, jaki Parlament ma na określenie swojego stanowiska, zaczyna biec jutro, 10 września 2010 r.

17. Oświadczenia pisemne wpisane do rejestru (art. 123 Regulaminu)

Liczba podpisów zebranych pod pisemnymi oświadczeniami wpisanymi do rejestru (art. 123 ust. 3 Regulaminu):

Numer dokumentu	Autor	Podpisy
12/2010	Françoise Castex, Zuzana Roithová, Alexander Alvaro, Stavros Lambri- nidis	393
17/2010	Vilija Blinkevičiūtė	90
18/2010	Zigmantas Balčytis	65
19/2010	Morten Messerschmidt, Anna Rosbach, Lorenzo Fontana	11
20/2010	Marc Tarabella, Barbara Matera, Marije Cornelissen, Ilda Figueiredo, Antonyia Parvanova	402
21/2010	Andreas Mölzer	22
22/2010	Andreas Mölzer	28
23/2010	Corina Crețu, Daciana Octavia Sârbu, Ioan Enciu, Evgeni Kirilov, Iliana Ivanova	81
24/2010	Catherine Bearder, Michael Cashman, Sirpa Pietikäinen, Bas Eickhout	234
25/2010	Elena Oana Antonescu, Michel Dantin, Esther Herranz García, Rareș- Lucian Niculescu, Csaba Sándor Tabajdi	135
26/2010	Carl Schlyter, Marit Paulsen, Caroline Lucas, Janusz Wojciechowski, Daciana Octavia Sârbu	226
27/2010	Theodoros Skylakakis, Marietta Giannakou	85
28/2010	Sandrine Bélier, Anne Delvaux, Gerben-Jan Gerbrandy, Karin Kadenbach, Kriton Arsenis	157
30/2010	Alyn Smith, Åsa Westlund, Frieda Brepoels, Jim Higgins, Marit Paulsen	228
31/2010	Franz Obermayr	14

Czwartek, 9 września 2010 r.

Numer dokumentu	Autor	Podpisy
32/2010	Franz Obermayr	25
33/2010	Thomas Ulmer, Markus Pieper, Herbert Reul	37
34/2010	Kyriacos Triantaphyllides, Cristian Silviu Buşoi, Miroslav Mikolášik, Jo Leinen, Jill Evans	100
35/2010	Edit Herczog, Silvia-Adriana Țicău, Lena Ek, Rebecca Harms, Alejo Vidal-Quadras	222
36/2010	Vilija Blinkevičiūtė	85
37/2010	Jiří Maštálka, Alfreds Rubiks	28
38/2010	Mariya Nedelcheva, Alejo Vidal-Quadras, Edit Bauer, Philippe Juvin	116
39/2010	Corina Creţu, Daciana Octavia Sârbu, Graham Watson	81
40/2010	Elena Oana Antonescu, Jean Lambert, Antonyia Parvanova, Marc Tarabella, Thomas Ulmer	180
41/2010	Antonyia Parvanova, Françoise Grossetête, Gianni Pittella	89
42/2010	Andreas Mølzer, Mario Borghezio, Philip Claeys, Nikolaos Salavrakos	33
43/2010	Andreas Mølzer	12
44/2010	Andreas Mølzer	23
45/2010	Nick Griffin, Andrew Henry William Brons	9
46/2010	Kyriacos Triantaphyllides, Satu Hassi, Kriton Arsenis	55
47/2010	Giancarlo Scottà, Sergio Paolo Francesco Silvestris	28
48/2010	Rovana Plumb, Vasilica Viorica Dăncilă, Corina Creţu, Daciana Octavia Sârbu, Silvia-Adriana Țicău	49
49/2010	Rosario Crocetta	78
50/2010	Aldo Patriciello, Alfredo Pallone	31
51/2010	Aldo Patriciello, Alfredo Pallone	30
52/2010	Alfredo Pallone, Aldo Patriciello	35
53/2010	Marietje Schaake, Lena Kolarska-Bobińska, Ana Gomes, Barbara Lochbihler, Fiorello Provera	89
54/2010	Leonidas Donskis, Arturs Krišjānis Kariņš, Inese Vaidere	34
55/2010	Tanja Fajon, Jean-Marie Cavada, Jorgo Chatzimarkakis, Patrick Le Hyaric, Ioan Enciu	70
56/2010	Vasilica Viorica Dăncilă, George Becali, Maria do Céu Patrão Neves, Martin Häusling	61
57/2010	Mario Borghezio	32
58/2010	Søren Bo Søndergaard, Sabine Lösing, Heidi Hautala, Barbara Lochbihler, Ana Gomes	76
59/2010	Sonia Alfano, Eva Joly, Rosario Crocetta, Rita Borsellino	27
60/2010	Dieter-Lebrecht Koch, Thomas Ulmer	28
61/2010	Britta Thomsen, Elizabeth Lynne, Ilda Figueiredo, Karima Delli, Jacek Protasiewicz	47
62/2010	Joanna Senyszyn, Ivo Belet, Mary Honeyball, Seán Kelly, Hannu Takkula	60
63/2010	Filip Kaczmarek	19
64/2010	Arlene McCarthy, Hélène Flautre, Sirpa Pietikäinen, Eva-Britt Svensson	28
65/2010	Vincenzo Iovine	7
66/2010	Vincenzo Iovine	6
67/2010	Andrzej Grzyb, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Marian-Jean Marinescu, Paul Rübig, Alejo Vidal-Quadras	19

Czwartek, 9 września 2010 r.

18. Przekazanie tekstów przyjętych w trakcie obecnego posiedzenia

Zgodnie z art. 179 ust. 2 Regulaminu protokół niniejszego posiedzenia zostanie poddany pod głosowanie Parlamentu na początku następnego posiedzenia.

Za zgodą Parlamentu przyjęte teksty zostaną przekazane instytucjom, do których są skierowane.

19. Składanie dokumentów

Złożono następujące dokumenty:

1) przez Radę i Komisję

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 26/2010 - Sekcja III - Komisja (N7-0031/2010 - C7-0160/2010 - 2010/2117(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Roku Aktywności Osób Starszych (2012 r.) (COM(2010)0462 - C7-0253/2010 - 2010/0242(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: EMPL
opinia: FEMM, CULT, LIBE, REGI

Zgodnie z art. 124 ust. 1 i art. 125 ust. 1 Regulaminu przewodniczący Parlamentu poinformował, że w sprawie tego wniosku zasięgnie opinii Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów.

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 13/2010 - Sekcja III - Komisja (N7-0043/2010 - C7-0254/2010 - 2010/2193(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 49/2010 - Sekcja III - Komisja (N7-0044/2010 - C7-0255/2010 - 2010/2194(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 21/2010 - Sekcja III - Komisja (N7-0045/2010 - C7-0256/2010 - 2010/2195(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 22/2010 - Sekcja III - Komisja (N7-0046/2010 - C7-0257/2010 - 2010/2196(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 44/2010 - Sekcja III - Komisja (N7-0047/2010 - C7-0258/2010 - 2010/2197(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

Czwartek, 9 września 2010 r.

2) przez posłów

projekt rezolucji (art. 120 Regulaminu)

— Pilar Ayuso, Luis De Grandes Pascual, Agustín Díaz De Mera García Consuegra, Salvador Garriga Polledo i Veronica Lope Fontagné. Projekt rezolucji w sprawie środków wsparcia dla sektora górnictwa węglowego (B7-0517/2010)

odesłany komisja przedm. właśc.: ECON
opinia: ENVI, ITRE, REGI

20. Kalendarz następnych posiedzeń

Następne posiedzenia odbędą się w dniach od 20 września 2010 r. do 23 września 2010 r.

21. Przerwa w obradach

Nastąpiła przerwa w obradach Parlamentu Europejskiego.

Posiedzenie zostało zamknięte o godzinie 16.05.

Klaus Welle
Sekretarz Generalny

Jerzy Buzek
Przewodniczący

Czwartek, 9 września 2010 r.

LISTA OBECNOŚCI

Podpisali:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikienė, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antonescu, Arias Echeverría, Arif, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Balçytis, Baldassarre, Balzani, Bartolozzi, Băsescu, Batten, Baudis, Bauer, Bearder, Béchu, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlinguer, Berman, Bielan, Bilbao Barandica, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bodu, Böge, Bonsignore, Borghesio, Borsellino, Boştinaru, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brantner, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Bufton, Bullmann, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, Cavada, Cercas, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Collino, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaş, Cymański, Frédéric Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, Daul, David, De Angelis, de Brún, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, de Magistris, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Fajmon, Fajon, Falbr, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelier, Grèze, Griesbeck, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Jiří Havel, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iotova, Iovine, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jääteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jáuregui Atondo, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamiński, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kastler, Tunne Kelam, Keller, Alan Kelly, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klaß, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlčėk, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Béla Kovács, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Lambsdorff, Lange, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Foll, Le Grip, Lehne, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, McAvan, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mašťálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Natrass, Nedelcheva, Neuser, Neveďalová, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitras, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paška, Patrão Neves, Peillon, Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ranner, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübiger, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salafraanca Sánchez-Neyra, Salatto, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sárbu, Sargentini, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Silvestris, Simpson, Siwec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Soullie, Speroni, Staes, Stassen, Šťastný, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strasser, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swinburne, Swoboda, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Thaler, Thein, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Țicău, Tirolien, Toia, Tőkés, Tomaševski, Trautmann, Tremopoulos, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes,

Czwartek, 9 września 2010 r.

Turunen, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Vălean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yannakoudakis, Záborská, Zala, Zalba Bidegain, Zanicchi, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka

Czwartek, 9 września 2010 r.

ZALACZNIK I

Brak przejrzystego procesu i potencjalnie budząca zastrzeżenia treść w odniesieniu do umowy handlowej dotyczącej zwalczania obrotu towarami podrobionymi (ACTA) (pisemne oświadczenie)

Oświadczenie pisemne nr 0012/2010 złożone przez posłów: Françoise Castex, Zuzana Roithová, Alexander Alvaro i Stavros Lambrinidis w sprawie braku przejrzystego procesu i potencjalnie budzącej zastrzeżenia treści w odniesieniu do umowy handlowej dotyczącej zwalczania obrotu towarami podrobionymi (ACTA) (pkt 6 protokołu z dnia 9.9.2010 i P7_TA(2010)0317), podpisane przez 393 posłów:

János Áder, Jan Philipp Albrecht, Sonia Alfano, François Alfonsi, Magdalena Alvarez, Alexander Alvaro, Luís Paulo Alves, Josefá Andrés Barea, Laima Liucija Andrikiénė, Roberta Angelilli, Elena Oana Antonescu, Pablo Arias Echeverría, Kader Arif, Pino Arlacchi, Kriton Arsenis, Robert Atkins, Margrete Auken, Inés Ayala Sender, Liam Aylward, Georges Bach, Zigmantas Balčytis, Elena Băsescu, Regina Bastos, Edit Bauer, Catherine Bearder, Ivo Belet, Sandrine Bélier, Malika Benarab-Attou, Jean-Luc Bennahmias, Pervenche Berès, Luigi Berlinguer, Thijs Berman, Jean-Paul Besset, Izaskun Bilbao Barandica, Lothar Bisky, Vilija Blinkevičiūtė, Rita Borsellino, Piotr Borys, Victor Boştinaru, José Bové, Emine Bozkurt, Franziska Katharina Brantner, Jan Březina, Andrew Henry William Brons, Zuzana Brzobohatá, John Bufton, Cristian Silviu Buşoi, Simon Busuttil, Reinhard Bütikofer, Milan Cabrnoc, Wim van de Camp, Pascal Canfin, Françoise Castex, Alejandro Cercas, Jorgo Chatzimarkakis, Nessa Childers, Nikolaos Chountis, Ole Christensen, Philip Claeys, Carlos Coelho, Sergio Gaetano Cofferati, Daniel Cohn-Bendit, Lara Comi, Marije Cornelissen, António Fernando Correia De Campos, Ricardo Cortés Lastra, Silvia Costa, Michael Cramer, Jürgen Creutzmann, Brian Crowley, George Sabin Cutaş, Tadeusz Cymański, Ryszard Czarnecki, Frédéric Daerden, Vasilica Viorica Dăncilă, Spyros Danellis, Mário David, Chris Davies, Francesco De Angelis, Bairbre de Brún, Véronique De Keyser, Karima Delli, Luigi de Magistris, Proinsias De Rossa, Marielle De Sarnez, Harlem Désir, Albert Deß, Andrew Duff, Isabelle Durant, Robert Dušek, Martin Ehrenhauser, Bas Eickhout, Lena Ek, Saïd El Khadraoui, James Elles, Ioan Enciu, Frank Engel, Christian Engström, Cornelia Ernst, Edite Estrela, Jill Evans, Tanja Fajon, Richard Falbr, Göran Färm, Diogo Feio, João Ferreira, Ilda Figueiredo, Santiago Fisas Ayxela, Monika Flašíková Beňová, Hélène Flautre, Knut Fleckenstein, Jacqueline Foster, Michael Gahler, Pat the Cope Gallagher, Ildikó Gáll-Pelcz, José Manuel García-Margallo y Marfil, Iratxe García Pérez, Eider Gardiazábal Rubial, Gerben-Jan Gerbrandy, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Sven Giegold, Adam Gierke, Ivars Godmanis, Robert Goebbels, Bruno Gollnisch, Ana Gomes, Kinga Göncz, Louis Grech, Estelle Grelier, Catherine Grèze, Nathalie Griesbeck, Nick Griffin, Matthias Groote, Mathieu Grosch, Andrzej Grzyb, Roberto Gualtieri, Enrique Guerrero Salom, Sylvie Guillaume, András Gyürk, Gerald Häfner, Carl Haglund, Fiona Hall, Thomas Händel, Małgorzata Handzlik, Ágnes Hankiss, Malcolm Harbour, Marian Harkin, Rebecca Harms, Satu Hassi, Martin Häusling, Heidi Hautala, Jiří Havel, Anna Hedh, Roger Helmer, Jacky Hénin, Jeanine Hennis-Plasschaert, Esther Herranz García, Jolanta Emilia Hibner, Jim Higgins, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Liem Hoang Ngoc, Elie Hoarau, Ian Hudghton, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Stanimir Ilchev, Sophia in 't Veld, Iliana Malinova Iotova, Vincenzo Iovine, Carlos José Iturgaiz Angulo, Cătălin Sorin Ivan, Liisa Jaakonsaari, Anneli Jäätteenmäki, Yannick Jadot, Peter Jahr, Ramón Jáuregui Atondo, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Eva Joly, Cornelis de Jong, Dan Jørgensen, Oriol Junqueras Vies, Jelko Kacin, Filip Kaczmarek, Karin Kadenbach, Ivailo Kalfin, Sandra Kalniete, Petra Kammerevert, Ioannis Kasoulides, Tunne Kelam, Franziska Keller, Alan Kelly, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Evgeni Kirilov, Wolf Klinz, Jürgen Klute, Jaromír Kohlíček, Lena Kolarska-Bobińska, Maria Eleni Koppa, Ádám Kósa, Paweł Robert Kowal, Jan Kozłowski, Edvard Kožušník, Wolfgang Kreissl-Dörfler, Eduard Kukan, Jean Lambert, Philippe Lamberts, Stavros Lambrinidis, Alexander Graf Lambsdorff, Vytautas Landsbergis, Stéphane Le Foll, Patrick Le Hyaric, Jörg Leichtfried, Corinne Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Bogusław Liberadzki, Eva Lichtenberger, Kartika Tamara Liotard, Barbara Lochbihler, Juan Fernando López Aguilar, Antonio López-Istúriz White, Sabine Lösing, Sarah Ludford, Olle Ludvigsson, Petru Constantin Luhan, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ulrike Lunacek, George Lyon, Mairead McGuinness, Edward McMillan-Scott, Monica Luisa Macovei, Barry Madlener, Ramona Nicole Mănescu, Riikka Manner, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Marian-Jean Marinescu, Hans-Peter Martin, Miguel Angel Martínez Martínez, Antonio Masip Hidalgo, Jiří Maštálka, Barbara Matera, Marisa Matias, Gabriel Mato Adrover, Iosif Matula, Kyriakos Mavronikolas, Erminia Mazzoni, Gesine Meissner, Íñigo Méndez de Vigo, Emilio Menéndez del Valle, Judith A. Mermies, Morten Messerschmidt, Alajos Mészáros, Willy Meyer, Louis Michel, Miroslav Mikolášik, Guido Milana, Gay Mitchell, Andreas Mölzer, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, María Muñiz De Urquiza, Cristiana Muscardini, Katarína Neveďalová, Bill Newton Dunn, Norica Nicolai, Raimon Obiols, Kristiina Ojuland, Jan Olbrycht, Csaba Óry, Miroslav Ouzký, Siiri Oviir, Ivari Padar, Justas Vincas Paleckis, Chrysoula Paliadelí, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopoulou, Georgios Papanikolaou, Gilles Pargneaux, Antonia Parvanova, Vincent Peillon, Andres Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Gianni Pittella, Rovana Plumb, Pavel Poc, Anni Podimata, Miguel Portas, Bernd Posselt, Cristian Dan Preda, Vittorio Prodi, Sylvana Rapti, Evelyn Regner, Britta Reimers, Mitro Repo, Teresa Riera Madurell, Niccolò Rinaldi, Michèle Rivasi, Robert Rochefort, Jens Rohde, Zuzana Roithová, Carmen Romero López, Raúl Romeva i Rueda, Oreste Rossi, Libor Rouček, Heide Rühle, Nikolaos Salavrakos, Daciana Octavia Sârbu, Judith Sargentini, Amalia Sartori, David-Maria Sassoli, Marietje Schaake, Christel Schaldemose, Carl Schlyter, Olle Schmidt, Helmut Scholz, György Schöpflin, Elisabeth Schroedter, Edward Scicluna, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Debora Serracchiani, Adrian Severin, Czesław Adam Siekierski, Nicole Sinclair, Marek Siwiec, Alyn Smith, Timo Soini, Søren Bo Søndergaard, Bogusław Sonik, Francisco Sosa Wagner, Bart Staes, Peter Šťastný, Georgios Stavrakakis, Jutta Steinruck, Daniël van der Stoep, Robert Sturdy, László Surján, Eva-Britt Svensson, Hannes Swoboda, József Szájer, Csaba Sándor Tabajdi, Hannu Takkula, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Marc Tarabella, Indrek Tarand, Rui Tavares, Keith Taylor, Zoran Thaler, Alexandra Thein, Michael Theurer, Britta Thomsen, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Silvia-Adriana Ţicău, Patrice Tirolien, Patrizia Toia, László Tócs, Evžen Tošenovský, Catherine Trautmann, Michail Tremopoulos, Ramon Tremosa i Balcells, Kyriacos Triantaphyllides, Helga Trüpel, Claude Turmes, Emilie Turunen, Giommara Uggias, Marita Ulvskog, Inese Vaidere, Ivo Vajgl, Adina-Ioana Vălean, Kathleen Van Brempt, Frank Vanhecke, Gianni Vattimo, Marie-Christine Vergiat, Bernadette Vergnaud, Diana Wallis, Graham Watson, Henri Weber, Renate Weber, Angelika Werthmann, Asa Westlund, Cecilia Wikström, Glenis Willmott, Sabine Wils, Jacek Włosowicz, Luis Yáñez-Barnuevo García, Anna Záborská, Boris Zala, Pablo Zalba Bidegain, Tatjana Ždanoka, Janusz Władysław Zemke, Gabriele Zimmer, Zbigniew Ziobro, Milan Zver.

Czwartek, 9 września 2010 r.

ZALACZNIK 2

Wprowadzenie europejskiego roku walki z przemocą wobec kobiet (pisemne oświadczenie)

Oświadczenie pisemne nr 0020/2010 złożone przez posłów: Marc Tarabella, Barbara Matera, Marije Cornelissen, Ilda Figueiredo i Antonia Parvanova, w sprawie wprowadzenia europejskiego roku walki z przemocą wobec kobiet, (pkt 6 protokołu z dnia 9.9.2010 i P7_TA(2010)0318), podpisane przez 402 posłów:

Damien Abad, Gabriele Albertini, Jan Philipp Albrecht, Sonia Alfano, François Alfonsi, Magdalena Alvarez, Alexander Alvaro, Luís Paulo Alves, Josefa Andrés Barea, Laima Liucija Andrikienė, Roberta Angelilli, Antonello Antinoro, Elena Oana Antonescu, Alfredo Antoniozzi, Pablo Arias Echeverría, Kader Arif, Kriton Arsenis, Sophie Auconie, Jean-Pierre Audy, Margrete Auku, Inés Ayala Sender, Liam Aylward, Georges Bach, Raffaele Baldassarre, Francesca Balzani, Paolo Bartolozzi, Elena Bănescu, Regina Bastos, Edit Bauer, Sandrine Bélier, Malika Benarab-Attou, Jean-Luc Bennaïm, Sergio Berlato, Luigi Berlinguer, Jean-Paul Besset, Izaskun Bilbao Barandica, Lothar Bisky, Vilija Blinkevičiūtė, Lajos Bokros, Vito Bonsignore, Mario Borghesio, Rita Borsellino, Piotr Borys, Victor Boștinaru, José Bové, Emine Bozkurt, Franziska Katharina Brantner, Frieda Brepoels, Zuzana Brzobohatá, Udo Bullmann, Cristian Silviu Bușoi, Simon Busuttil, Alain Cadec, Antonio Cancian, Luis Manuel Capoulas Santos, Salvatore Caronna, Maria Da Graça Carvalho, David Casa, Michael Cashman, Carlo Casini, Françoise Castex, Jean-Marie Cavada, Alejandro Cercas, Nessa Childers, Nikolaos Chountis, Ole Christensen, Carlos Coelho, Sergio Gaetano Cofferati, Giovanni Collino, Lara Comi, Anna Maria Corazza Bildt, Marije Cornelissen, António Fernando Correia De Campos, Ricardo Cortés Lastra, Sílvia Costa, Andrea Cozzolino, Michael Cramer, Corina Crețu, Rosario Crocetta, Brian Crowley, George Sabin Cutaș, Frédéric Daerden, Peter van Dalen, Vasilica Viorica Dănciă, Spyros Danellis, Mário David, Francesco De Angelis, Bairbre de Brún, Paolo De Castro, Véronique De Keyser, Karima Delli, Anne Delvaux, Proinsias De Rossa, Marielle De Sarnez, Harlem Désir, Leonardo Domenici, Leonidas Donskis, Herbert Dorfmann, Isabelle Durant, Robert Dušek, Bas Eickhout, Lena Ek, Saïd El Khadraoui, Ioan Enciu, Cornelia Ernst, Rosa Estaràs Ferragut, Edite Estrela, Jill Evans, Tanja Fajon, Göran Färm, Diogo Feio, José Manuel Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Carlo Fidanza, Ilda Figueiredo, Monika Flašíková Beňová, Héléne Flautre, Karl-Heinz Florenz, Lorenzo Fontana, Pat the Cope Gallagher, Marielle Gallo, Ildikó Gáll-Pelcz, José Manuel García-Margallo y Marfil, Iratxe García Pérez, Eider Gardiazábal Rubial, Elisabetta Gardini, Salvador Garriga Polledo, Jean-Paul Gauzès, Jens Geier, Gerben-Jan Gerbrandy, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Marietta Giannakou, Sven Giegold, Adam Gierek, Ana Gomes, Kinga Góncz, Luis de Grandes Pascual, Louis Grech, Estelle Grelier, Catherine Grèze, Nathalie Griesbeck, Françoise Grossetête, Pascale Gruny, Roberto Gualtieri, Sylvie Guillaume, Zita Gurmai, Takis Hadjigeorgiou, Carl Haglund, Fiona Hall, Marian Harkin, Rebecca Harms, Satu Hassi, Heidi Hautala, Anna Hedh, Edit Herczog, Esther Herranz García, Jolanta Emilia Hibner, Joe Higgins, Liem Hoang Ngoc, Elie Hoarau, Monika Hohmeier, Mary Honeyball, Richard Howitt, Danuta Maria Hübner, Salvatore Iacolino, Iliana Malinova Iotova, Vincenzo Iovine, Carlos José Iturgaiz Angulo, Cătălin Sorin Ivan, Liisa Jaakonsaari, Anneli Jäätteenmäki, Yannick Jadot, Lívia Járóka, Ramón Jáuregui Atondo, Danuta Jazłowiecka, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Elisabeth Jeggle, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Romana Jordan Cizelj, Dan Jørgensen, Philippe Juvin, Jelko Kacin, Karin Kadenbach, Ivailo Kalfin, Sandra Kalniete, Ioannis Kasoulides, Martin Kastler, Alan Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Evgeni Kirilov, Wolf Klinz, Jürgen Klute, Lena Kolarska-Bobińska, Maria Eleni Koppa, Ádám Kósa, Georgios Koumoutsakos, Andrey Kovatchev, Paweł Robert Kowal, Jan Kozłowski, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Alain Lamassoure, Philippe Lamberts, Stavros Lambrinidis, Giovanni La Via, Stéphane Le Foll, Constance Le Grip, Patrick Le Hyaric, Jörg Leichtfried, Jo Leinen, Corinne Lepage, Bogusław Liberadzki, Eva Lichtenberger, Kartika Tamara Liotard, Barbara Lochbihler, Veronica Lope Fontagné, Juan Fernando López Aguilar, Antonio López-Istúriz White, Sabine Lösing, Sarah Ludford, Olle Ludvigsson, Petru Constantin Luhan, Astrid Lulling, Ulrike Lunacek, Elizabeth Lynne, Linda McAvan, Arlene McCarthy, Mairead McGuinness, Monica Luisa Macovei, Ramona Nicole Mănescu, Vladimír Maňka, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Marian-Jean Marinescu, David Martin, Miguel Angel Martínez Martínez, Antonio Masip Hidalgo, Clemente Mastella, Barbara Matera, Véronique Mathieu, Marisa Matias, Gabriel Mato Adrover, Iosif Matula, Mario Mauro, Kyriakos Mavronikolas, Erminia Mazzoni, Nuno Melo, Emilio Menéndez del Valle, Judith A. Merkies, Alajos Mészáros, Willy Meyer, Louis Michel, Miroslav Mikolášik, Guido Milana, Gay Mitchell, Claude Moraes, Vital Moreira, Elisabeth Morin-Chartier, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Krisztina Morvai, Tiziano Motti, María Muñiz De Urquiza, Cristiana Muscardini, Mariya Nedelcheva, Katarína Neveďalová, James Nicholson, Raimon Obiols, Wojciech Michał Olejniczak, Siiri Oviir, Justas Vincas Paleckis, Chrysoula Paliadeli, Alfredo Pallone, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopoulou, Georgios Papastamkos, Gilles Pargneaux, Antonia Parvanova, Jaroslav Paška, Aldo Patriciello, Vincent Peillon, Andres Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Sirpa Pietikäinen, Mario Pirillo, Gianni Pittella, Rovana Plumb, Anni Podimata, Miguel Portas, Konstantinos Poupakis, Cristian Dan Preda, Vittorio Prodi, Jacek Protasiewicz, Sylvana Rapti, Evelyn Regner, Mitro Repo, Teresa Riera Madurell, Frédérique Ries, Dominique Riquet, Crescenzo Rivellini, Ulrike Rodust, Zuzana Roithová, Carmen Romero López, Raül Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Libor Rouček, Heide Rühle, Tokia Saïfi, José Ignacio Salafraña Sánchez-Neyra, Potito Salatto, Nikolaos Salavrakos, Matteo Salvini, Antolín Sánchez Presedo, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Daciana Octavia Sărbu, Judith Sargentini, Amalia Sartori, David-Maria Sassoli, Vilja Savisaar, Marietje Schaake, Christel Schaldemose, Helmut Scholz, Elisabeth Schroedter, Werner Schulz, Marco Scurria, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Debora Serracchiani, Adrian Severin, Czesław Adam Siekierski, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Peter Simon, Brian Simpson, Marek Siwiec, Peter Skinner, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Monika Smolková, Csaba Sógor, Renate Sommer, Søren Bo Søndergaard, Francisco Sosa Wagner, Francesco Enrico Speroni, Bart Staes, Georgios Stavrakakis, Jutta Steinruck, Dirk Sterckx, Catherine Stihler, Michèle Striffler, László Surján, Gianluca Susta, Eva-Britt Svensson, Hannes Swoboda, Csaba Sándor Tabajdi, Hannu Takkula, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Marc Tarabella, Salvatore Tatarella, Keith Taylor, Nuno Teixeira, Zoran Thaler, Michael Theurer, Britta Thomsen, Marianne Thyssen, Silvia-Adriana Țicău, Patrice Tirolieni, Patrizia Toia, László Tőkés, Catherine Trautmann, Michail Tremopoulos, Ramon Tremosa i Balcells, Kyriacos Triantaphyllides, Ioannis A. Tsoukalas, Claude Turmes, Emilie Turunen, Niki Tzavela, Giommaria Uggias, Marita Ulvskog, Viktor Uspaskich, Corneliu Vadim Tudor, Ivo Vajgl, Kathleen Van Brempt, Gianni Vattimo, Derek Vaughan, Bernadette Vergnaud, Dominique Vlasto, Diana Wallis, Graham Watson, Henri Weber, Angelika Werthmann, Glenis Willmott, Sabine Wils, Jacek Włosowicz, Janusz Wojciechowski, Anna Záborská, Boris Zala, Pablo Zalba Bidegain, Iva Zanicchi, Tatjana Ždanoka, Janusz Władysław Zemke, Milan Zver, Tadeusz Zwiefka.

Czwartek, 9 września 2010 r.

ZAŁĄCZNIK I

WYNIKI GŁOSOWAŃ

Skróty i symbole

+	przyjęto
—	odrzucono
↓	bezp przedmiotowe
w	wycofano
gi (... , ... , ...)	głosowanie imienne (za, przeciw, wstrzymujących się)
ge (... , ... , ...)	głosowanie elektroniczne (za, przeciw, wstrzymujących się)
gp	głosowanie podzielone
go	głosowanie odrębne
popr.	poprawka
pk	poprawka kompromisowa
oc	odpowiednia część
s	poprawka skreślająca
=	poprawki identyczne
ust.	ustęp
art.	artykuł
pp	punkt preambuły
PR	projekt rezolucji
wpr	wspólny projekt rezolucji
taj	głosowanie tajne

1 Lepsze stanowienie prawa

Sprawozdanie: Lidia Joanna Geringer de Oedenberg (A7-0215/2010)

Temat	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Jedno głosowanie		+	

2 Sytuacja ludności romskiej w Europie

Projekty rezolucji: B7-0492/2010, B7-0493/2010, B7-0500/2010, B7-0502/2010, B7-0503/2010, B7-0504/2010

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Projekt rezolucji B7-0492/2010 (PPE, ECR)					
Pp C	ust.	tekst oryginału	gp		
			1/ge	+	364, 247, 18
			2	—	
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)			ge	—	287, 328, 20

Czwartek, 9 września 2010 r.

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Wspólny projekt rezolucji RC-B7-0493/2010/rev (S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL)					
Ust. 3	ust.	tekst oryginalny	go/ge	+	326, 261, 41
St. 8	ust.	tekst oryginalny	go/ge	+	322, 270, 44
Po ust. 9	ust.			+	poprawka ustna
Ust. 10	ust.	tekst oryginalny	gp		
			1	+	
			2	+	
Po ust. 15	2rev	Verts/ALE		+	
Ust. 16	ust.	tekst oryginalny	gp		
			1	+	
			2	+	
Po odniesieniu 1	3rev	GUE/NGL, Verts/ALE		+	
	4rev	GUE/NGL, Verts/ALE		+	
Po odniesieniu 8	1zm	Verts/ALE		+	
Odniesienie 11	ust.	tekst oryginalny	gp		
			1	+	
			2/ge	—	54, 574, 6
Pp C	ust.	tekst oryginalny	go	+	
Pp G	ust.	tekst oryginalny	gp		
			1	+	
			2/ge	+	328, 258, 48
Punkt L preambuły	ust.	tekst oryginalny	gp		
			1	+	
			2	+	
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)			ge	+	337, 245, 51
Projekty rezolucji grup politycznych					
B7-0493/2010		S&D		↓	
B7-0500/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0502/2010		EFD		↓	
B7-0503/2010		ALDE		↓	
B7-0504/2010		Verts/ALE		↓	

Wnioski o głosowanie odrębne

ALDE odniesienie 11

PPE ust. 3, 8

S&D punkt C preambuły

Wnioski o głosowanie podzielone**PPE**

Punkt C preambuły (B7-0492/2010)

Część pierwsza: cały tekst z wyłączeniem słów „w większości na zasadzie dobrowolności”

Część druga: te słowa

Punkt G preambuły (RC-B7-0493/2010/rev)

Część pierwsza: „mając na uwadze, że ... innych państw członkowskich”

Część druga: „a także mając na uwadze, że minister ... w odniesieniu do Romów”

Czwartek, 9 września 2010 r.

ust. 10 (RC-B7-0493/2010/rev)

Część pierwsza: „wyraża głębokie ubolewanie ... członków Komisji”

Część druga: „i apeluje ... reagowania w przyszłości”

ust. 16 (RC-B7-0493/2010/rev)

Część pierwsza: „wyraża zaniepokojenie ... dyskryminacji”

Część druga: „wzywa Komisję ... prowadzenie monitoringu”

S&D

Odniesienie 11 (RC-B7-0493/2010/rev)

Część pierwsza: cały tekst z wyłączeniem słów „dotyczące Danii, Estonii, Francji, Rumunii i Słowenii”

Część druga: te słowa

Punkt L preambuły (RC-B7-0493/2010/rev)

Część pierwsza: „mając na uwadze, że ... nierównomierne i powolne”

Część druga: „a także mając na uwadze, że ... państwach członkowskich”

Różne

Hannes Swoboda zaproponował poprawkę ustną po ust. 9:

„9a. uważa, że sytuacja Romów w Europie nie może w żaden sposób wpływać na przyszłe przystąpienie Rumunii i Bułgarii do strefy Schengen, ani na prawa obywateli tych państw.”

Projekt rezolucji B7-0493/2010 podpisała również Emine Bozkurt.

Projekt rezolucji B7-0492/2010 podpisała również Véronique Mathieu.

Wspólny projekt rezolucji RC-B7-0493/2010 podpisali również Raül Romeva i Rueda et Nicole Kiil-Nielsen.

3 Długookresowa opieka nad osobami w podeszłym wieku

Projekt rezolucji: B7-0491/2010

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Projekt rezolucji B7-0491/2010 (komisja EMPL)					
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)				+	

4 Sytuacja nad rzeką Jordan ze szczególnym uwzględnieniem obszaru dolnego Jordanu

Projekty rezolucji: B7-0484/2010, B7-0485/2010, B7-0486/2010, B7-0487/2010, B7-0488/2010

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Wspólny projekt rezolucji RC-B7-0484/2010 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL)					
Punkt E preambuły	ust.	tekst oryginalny	gp		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)				+	
Projekty rezolucji złożone przez grupy polityczne					
B7-0484/2010		Verts/ALE		↓	
B7-0485/2010		S&D		↓	
B7-0486/2010		PPE		↓	
B7-0487/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0488/2010		ALDE		↓	

Czwartek, 9 września 2010 r.

Wnioski o głosowanie podzielone

ECR

Punkt E preambuły

Część pierwsza: „mając na uwadze, że ... do nawadniania”

Część druga: „większość ... Zachodnim Brzegu Jordanu”

Część trzecia: „mając na uwadze, że dostępność ... państwa palestyńskiego”

5 Kenia: nieudane aresztowanie prezydenta Sudanu Omara al-Baszira

Projekty rezolucji: B7-0505/2010, B7-0506/2010, B7-0507/2010, B7-0508/2010, B7-0509/2010, B7-0510/2010

Temat	Pop. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Wspólny projekt rezolucji RC-B7-0505/2010 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL)					
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)				+	
Projekty rezolucji złożone przez grupy polityczne					
B7-0505/2010		ECR		↓	
B7-0506/2010		ALDE		↓	
B7-0507/2010		Verts/ALE		↓	
B7-0508/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0509/2010		S&D		↓	
B7-0510/2010		PPE		↓	

Różne

Wspólny projekt rezolucji RC-B7-0505/2010 podpisała również Monica Luisa Macovei.

6 Prawa człowieka w Syrii, a w szczególności sprawa Haythana al-Maleha

Projekty rezolucji: B7-0511/2010, B7-0512/2010, B7-0513/2010, B7-0514/2010, B7-0515/2010, B7-0516/2010

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Wspólny projekt rezolucji RC-B7-0511/2010 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL)					
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)			gi	+	55,1,0
Projekty rezolucji złożone przez grupy polityczne					
B7-0511/2010		ALDE		↓	
B7-0512/2010		Verts/ALE		↓	
B7-0513/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0514/2010		S&D		↓	
B7-0515/2010		PPE		↓	
B7-0516/2010		ECR		↓	

Wnioski o głosowanie imienne

PPE: głosowanie końcowe (RC-B7-0511/2010)

Różne

Wspólny projekt rezolucji RC-B7-0511/2010 podpisała również Monica Luisa Macovei.

Czwartek, 9 września 2010 r.

ZAŁĄCZNIK II

WYNIKI GŁOSOWAŃ IMIENNYCH

1. RC-B7-0511/2010 - Sytuacja praw człowieka w Syrii - REZOLUCJA

Za: 55

ALDE: Goerens, Schaake

ECR: Chichester

GUE/NGL: Liotard, Matias, Vergiat

NI: Werthmann

PPE: Audy, Băsescu, Bauer, Březina, Cadec, Caspary, Deß, Gahler, Hübner, Jeggle, Kaczmarek, Korhola, Le Grip, Macovei, Marinescu, Matula, Mauro, Mikolášik, Morin-Chartier, Posselt, Preda, Sógor, Sonik, Verheyen, Wieland, Záborská, Zwiefka

S&D: Berman, Crețu, De Keyser, Färm, Geringer de Oedenberg, Gomes, Guillaume, Ivan, Martin David, Muñiz De Urquiza, Neveďalová, Prodi, Sárbu, Sehnalová, Stihler, Ţicău

Verts/ALE: Hautala, Keller, Lichtenberger, Lochbihler, Romeva i Rueda

Przeciw: 1

GUE/NGL: Kohlíček

Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Za: Evelyne Gebhardt, Lena Ek
